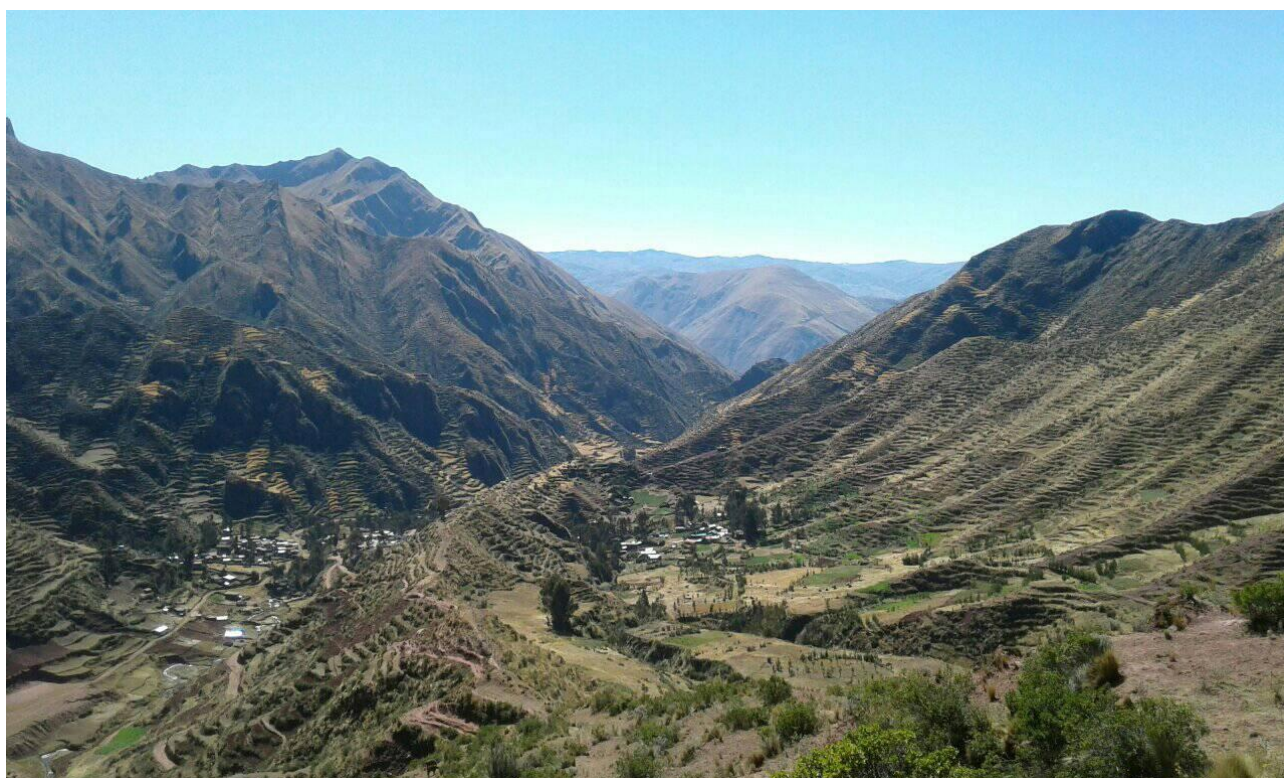


QUECHUA

Langues et cultures des AMÉRIQUES

2024-2025

Brochure non contractuelle, à jour au 13 mai 2024.
Des modifications sont susceptibles d'intervenir d'ici la rentrée.



Communauté de Usi, prov. de Quispicanchis, dépt. de Cuzco, Pérou

Formation proposée :

Diplôme d'établissement : **Langue et Culture Quechuas**

► niveaux 1, 2, 3 et 4

CALENDRIER 2024-2025

REPRISE DES COURS

Lundi 18 septembre 2023

PREMIER SEMESTRE

Du lundi 9 septembre au samedi 21 décembre 2024

Congés automne : du lundi 28 octobre au samedi 2 novembre 2024
Congés d'hiver : du lundi 23 décembre 2024 au samedi 4 janvier 2025

Examens du premier semestre

Du lundi 6 janvier au mardi 21 janvier 2025

INTERSEMESTRE

Du mercredi 22 janvier au samedi 25 janvier 2025

DEUXIEME SEMESTRE

Du lundi 27 janvier au samedi 17 mai 2025

Congés de février : du lundi 24 février au samedi 1 mars 2025
Congés de printemps : du lundi 14 avril au samedi 26 avril 2025

Examens du second semestre

Du lundi 19 mai au lundi 2 juin 2025

EXAMENS - 2^{NDE} SESSION

Du lundi 23 juin au mardi 5 juillet 2025

Autres liens utiles

- Brochures pédagogiques de la section Amérique : <https://www.inalco.fr/langues-et-cultures-des-ameriques>
- Emplois du temps : <https://planning.inalco.fr>
- Planning des examens : <https://www.inalco.fr/examens>
- Plateforme pédagogique Moodle : <https://moodle.inalco.fr>
- Espace numérique de travail (ENT) : <https://ent.inalco.fr> (l'ENT vous permet notamment de prendre connaissance de vos notes après chaque session d'examens.)
- Bourses et aides diverses : <https://www.inalco.fr/bourses-et-aides-sociales>
- Bibliothèque universitaire des langues et civilisations (BULAC) : <https://www.bulac.fr>

Calendrier universitaire

Le calendrier de l'année universitaire :
<https://www.inalco.fr/ma-scolarite-au-quotidien>

Les réunions et journées de rentrée :
<https://www.inalco.fr/actualites/rentree-2023>

Association étudiante

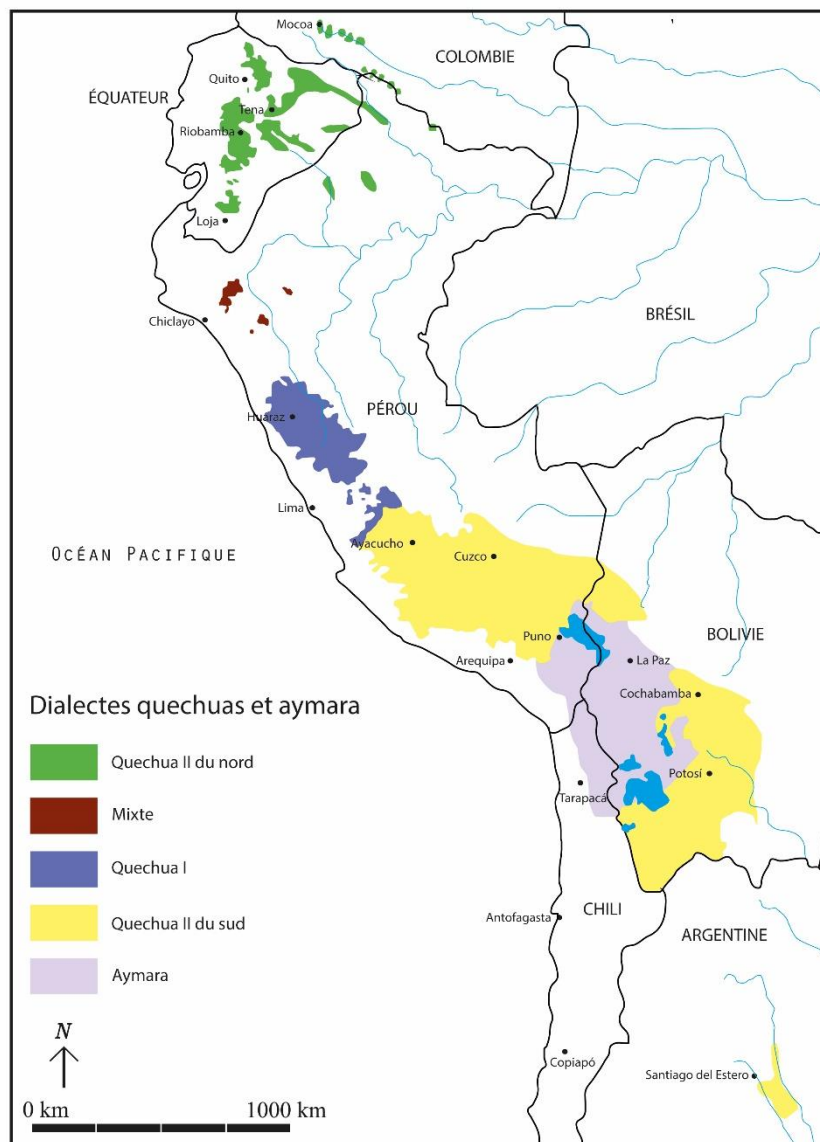
AMÉRIQUES

ameriques.inalco@gmail.com
Local 2.05

Site web : <https://ameriques.hypotheses.org/>

La langue et la culture quechua

Le quechua compte environ six millions de locuteurs répartis dans cinq pays d'Amérique du Sud : Colombie, Équateur, Pérou, Bolivie et Argentine. Plus de la moitié d'entre eux vivent au Pérou où existe également la plus grande diversité dialectale. Ce que l'on a l'habitude d'appeler « le quechua » correspond en réalité à une famille de langues et non à une langue unitaire. Les hypothèses formulées par la linguistique historique font remonter la première expansion de la langue et le début de sa diversification à la seconde moitié du 1^{er} millénaire ap. J. C. à partir d'un foyer situé dans le centre-sud du Pérou.



Carte des dialectes quechuas et de l'aymara, d'après Andrés Chirinos, 2017

Réalisation : Audrey Lair

On distingue deux grands ensembles dialectaux, habituellement appelés « quechua I » et « quechua II ». Le premier réunit les variétés parlées dans le centre et le centre-nord du Pérou, tandis que le second englobe celles de l'Équateur et de la Colombie, au nord, et celles du sud du Pérou, de la Bolivie et de l'Argentine, au sud. La variété enseignée à l'INALCO est celle d'Ayacucho, dans le centre-sud du Pérou, qui appartient à l'ensemble quechua II. Le quechua *ayacuchano* est très proche de celui de Cuzco et de Bolivie.

Bien que le quechua connaisse actuellement des difficultés de transmission aux nouvelles générations, du moins dans les villes, il jouit d'un statut officiel dans les trois pays où il est principalement parlé. Les constitutions actuelles de l'Équateur (2008), du Pérou (1993) et de la Bolivie (2009) ont établi la possibilité d'officialiser la langue à un niveau régional. Plusieurs régions ou départements du Pérou et de la Bolivie lui ont ainsi donné le statut de langue officielle aux côtés de l'espagnol, rendant son enseignement obligatoire à tous les niveaux du primaire et du secondaire. En outre, dans ces trois pays, le quechua est en principe langue d'enseignement dans les écoles primaires des zones rurales où il prédomine.

Les langues quechua continuent de porter de riches savoirs vernaculaires (par ex. sur l'environnement, l'agriculture, l'élevage), ainsi qu'une littérature orale narrative et chantée très vivante. Les Andins cherchent aujourd'hui à établir une relation équilibrée entre la modernité et leur propre identité linguistique, et de multiples efforts sont accomplis pour faire accéder la langue à de nouveaux domaines de communication (télévision, cinéma, romans, essais, outils numériques, etc.).

La formation en langue et culture quechua dispensée à l'INALCO se déroule sur quatre années. L'enseignement de la grammaire est assuré à chaque niveau par M. César Itier et comprend l'acquisition des structures et l'analyse de textes variés. Complémentaires à cet enseignement, les cours de pratique de la langue sont assurés pendant les quatre années par un répétiteur bolivien, M. Eduin Coa Soto. Ces enseignements de langue sont complétés par des cours d'histoire (Mme Isabel Yaya), de géographie (Mme Evelyne Mesclier), d'ethnologie (Mme Valérie Robin), de littérature orale et écrite quechua (M. César Itier) et de dialectologie (M. César Itier).

Diplôme de langue et culture quechuas

L'INALCO propose un diplôme d'établissement en « langue et culture quechuas » reconnu et agréé par l'État, constitué par un cursus de quatre années d'études.

Niveau	Nombre d'ECTS
1	22
2	26
3	42
4	30

Équipe pédagogique

Nom	Statut	Spécialité
César ITIER	professeur, responsable du cursus <cesar.itier(at)inalco.fr>	langue, littérature, linguistique
Eduin COA SOTO	répétiteur	langue
Johanna CORDOVA	chargée de cours	langue
Isabel YAYA	chargée de cours	histoire
Evelyne MESCLIER	chargée de cours	géographie
Valérie ROBIN	chargée de cours	anthropologie
Camille RIVERTI	chargée de cours	anthropologie linguistique

- Secrétariat pédagogique : <secretariat.ameriques(at)inalco.fr>

Structure de la formation

Niveau 1

PREMIER SEMESTRE

code UE	libellé	enseignant	ECTS	vol. hor.
QUEA110a	Grammaire quechua 1	C. Itier	3	19h30
QUEA110b	Pratique de la langue 1	E. Coa	6	39h
QUEA110c	Histoire des Andes	I. Yaya	4	26h

DEUXIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEB110a	Grammaire quechua 2	C. Itier	3	19h30
QUEB110b	Pratique de la langue 2	E. Coa	6	39h

Niveau 2

TROISIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEA210a	Grammaire quechua 3	C. Itier	3	13h
QUEA210b	Pratique de la langue 3	E. Coa	4	39h
QUEA210d	Littérature écrite 1	C. Itier	3	13h

QUATRIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEB210a	Grammaire quechua 4	J. Cordova	3	13h
QUEB210b	Pratique de la langue 4	E. Coa	6	39h
QUEB210c	Littérature écrite 2	C. Itier	3	13h
QUEA210c	Organisation de l'espace au Pérou	E. Mesclier	4	26h

Niveau 3

CINQUIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEA310a	Grammaire quechua 5	C. Itier	5	13h
QUEA310b	Pratique de la langue 5	E. Coa	5	39h
QUEA310c	Littérature orale 1	C. Itier	5	13h
QUEA310d	Étude de textes modernes 1	E. Coa	5	19h30

SIXIÈME SEMESTRE

QUEB310a	Grammaire quechua 6	C. Itier	5	13h
QUEB310b	Pratique de la langue 6	E. Coa	5	39h
QUEB310c	Littérature orale 2	C. Itier	5	13h
QUEB310d	Ethnologie des Andes	V. Robin	5	26h

Niveau 4

SEPTIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEA410a	Grammaire quechua 7	C. Itier	4	13h
QUEA410b	Pratique de la langue 7	E. Coa	4	39h
QUEA410c	Anthropologie linguistique du quechua 2	C. Riverti	3	13h

HUITIÈME SEMESTRE

code UE	libellé		ECTS	vol. hor.
QUEB410a	Grammaire quechua 8	C. Itier	4	13h
QUEB410b	Pratique de la langue 8	E. Coa	6	39h
QUEB410c	Anthropologie linguistique du quechua 2	C. Riverti	3	13h
QUEB410l	Étude de textes modernes 2	E. Coa	6	19h30

Emploi du temps du premier semestre

Tous les cours sont en présentiel

niveau 1

Code UE	Jour	Horaire
QUEA110a (Grammaire 1)	mercredi	17h00-18h30
QUEA110b (Pratique de la langue 1)	jeudi	17h30-20h30
QUEA110c (Histoire des Andes)	mercredi	18h45-20h45

niveau 2

Code UE	Jour	Horaire
QUEA210a (Grammaire 3)	jeudi	18h00-19h00
QUEA210d (Littérature écrite 1)	jeudi	19h00-20h00
QUEA210b (Pratique de la langue 3)	mardi	17h30-20h30

niveau 3

Code UE	Jour	Horaire
QUEA310a (Grammaire 5)	mardi	18h00-19h00
QUEA310c (Littérature orale 1)	mardi	19h00-20h00
QUEA310b (Pratique de la langue 5)	mercredi	17h30-20h30
QUEA310d (Etude de textes 1)	mercredi	15h30-17h00

niveau 4

Code UE	Jour	Horaire
QUEA410a (Grammaire 7)	mercredi	14h30-17h00
QUEA410c (Anthropologie linguistique 1)	mercredi	14h30-17h00
QUEA410b (Pratique de la langue 7)	lundi	17h30-20h30

Emploi du temps du second semestre

niveau 1

Code UE	Jour	Horaire
QUEB110a (Grammaire 2)	mercredi	17h-18h30
QUEB110b (Pratique de la langue 2)	jeudi	17h30-20h30

niveau 2

Code UE	Jour	Horaire
QUEB210a (Grammaire 4)	jeudi	18h00-19h00
QUEB210c (Littérature écrite 2)	jeudi	19h00-20h00
QUEB210c (Pratique de la langue 4)	mardi	17h30-20h30
QUEA210c (Organisation de l'espace au Pérou)	mercredi	17h30-20h30

niveau 3

Code UE	Jour	Horaire
QUEB310a (Grammaire 6)	mardi	18h00-19h00
QUEB310c (Littérature orale 2)	mardi	19h00-20h00
QUEB310b (Pratique de la langue 6)	mercredi	17h30-20h30
QUEB310d (Ethnologie des Andes)	vendredi	17h00-19h00

niveau 4

Code UE	Jour	Horaire
QUEB410a (Grammaire 8)	mercredi	14h30-17h00
QUEB410c (Anthropologie linguistique 2)	mercredi	14h30-17h00
QUEB410b (Pratique de la langue 8)	lundi	17h30-20h30
QUEB410d (Etude de textes 2)	lundi	15h30-17h00